



Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

(Продовження теми — на 7-й стор.)

# Україні

№ 195 (2442) ■ Середа, 25 жовтня 2000 року ■ Ціна договірна

- 1860 р. У Нікіні народився майбутній художник Микола Самокиш. Найбільш відомий як майстер батально-історичного жанру та книжкової ілюстрації.
- 1873 р. У Харкові відкрито ветеринарний інститут.
- 1918 р. Народилася українська оперна співачка (сопрано) Галина Шоліна.
- 1928 р. Засновано Київську кіностудію (нині — імені Довженка).
- 1940 р. Народився відомий астроном Ярослав Яків.

25

ЖОВТНЯ

## Вина обох сторін



Активізація українсько-російських відносин, що намітилося останнім часом, набула продовження під час зустрічі Голови Верховної Ради України Івана Плюща з Надзвичайним і Повноважним Послом РФ в Україні Іваном Абоимовим. Іван Плющ вважає те, що ми не змогли створити кануни міжнародних добросусідських відносин, — вина обох сторін. На його думку, парламентарії мають урахувати настрої та політичні течії свого народу. Політики обох країн «треба вчитися домовлятися». Ні в кого не викликає сумніву необхідність співробітництва, але «ми маємо домовитися про принципи співробітництва, які не обмежують інтересів обох сторін». На думку російського посла, контакти необхідні, оскільки в українсько-російських відносинах нагромадилося чимало проблем, що потребують якіскашвинов розв'язання. Практика обміну заявами, що склалася, за словами посла, «не кращий шлях». 20-відсотковий приріст українсько-російського товарообороту дає підстави ланув Абоимову стверджувати, що «тривалий спад у наших відносинах закінчився».



У номер

## Про співробітництво і не тільки

З 24 по 27 жовтня триватиме державний візит Президента України Леоніда Кучми до Португалії. Як повідомляє «Інтерфакс-Україна», заплановано його переговори з Президентом, Прем'єр-міністром і главою законодавчого органу Португалії. Очікують, що Л. Кучма завітає до муніципальної палати Лісабона, поїде в місті Порту, де відвідає комплекс міжнародної виставки «ЕКСІОНОР-2000». Як значимі міністри закордонних справ України Анатолій Зленко, чий візит сприятиме зміцненню договірно-правової бази між нашими країнами, а також розвитку економічних відносин. Міністр згадає і про велику роль Португалії, яка головує в ЄС у момент затвердження Євросоюзом стратегії щодо України.

У Конституційному Суді

## Зауваження обов'язкові до виконання

Зауваження Конституційного Суду України про необхідність внесення ради уточнень до президентського законопроекту про імплементацію підсумків всеукраїнського референдуму є обов'язковими до виконання, заявив голова КС Віктор Скомороха. У своєму висновку про відповідність даного законопроекту нормам Основного Закону, що опублікований 29 червня, КС зазначив, що введення до Конституції поняття «постійно діюча парламентська більшість» логічно зумовлює необхідність доповнити

його і гарантіями та її частини Верховної Ради, яка не входить до «постійно діючої парламентської більшості» та яку умовно можна характеризувати як «парламентська меншість». КС також вказав доцільним внести відповідні уточнення до статті 80 Конституції, оскільки відсутність у ній достатньої формулювання у визначенні змісту депутатської недовірливості на практиці може призвести до неоднозначного розуміння цієї статті, повідомляє «Інтерфакс-Україна».

(Закінчення на 2-й стор.)

А Акції

## Від Києва до Лубен і від Полтави до Хоролів

Сьогодні Полтавщина приймає творчий десант журналістів нашої газети. В його складі — заступник головного редактора Леоніда Бровченко, політичний оглядач Володимир Корольок, завідувач юридичного відділу Сергій Демкаш, фоторепортер Юрій Венгеш і власний кореспондент «Голосу України» в Полтавській області Григорій Гринь. Делегация досить ділова і в міру весела, отож ми в очікуванні цікавих зустрічей, гострих дискусій, ділових пропозицій і, безперечно, нових передплатників. Десять діт ми були разом, так заглибитися і надати. Чекайте нас на маршруті — Лубин, Миргород, Опішніа, Диканька, Полтава, Велика Баткача, Семенівка, Хоролі; стежте за передачами ОДТРК «Лтава». Прямий телефон — у четвер, 26 жовтня, о 16.30, на радіо — того самого дня о 18.20. 27 жовтня відбудеться спільна зустріч газетирів «Голосу України», головні обласної ради Олександра Поліська, голови обласної державної адміністрації Євгена Топіна, на якій буде розглянуто злободенні питання життя Полтавського краю.

Я вам пишу...

## Справа не в капелюсі

Торік у переплатній лотереї я виграв фетрового капелюха з гучною назвою — «Лібер». Пришмо і корисно. Але «Голос України» переплачує не за подарунки. Ваша газета — це справжній мішур голосів. У сучасному полі інформації воно — єдиний орієнтир. Так тримати!

Степан ДЕМКО.

Тячів Закарпатської області.

■ «Чорноморськнафтогаз» почав освоювати Північно-Казантицьке газове родовище.

■ У столиціному «Інтерцентр» триває друга національна спеціалізована виставка «Київмаш».

■ У Дніпропетровську припинено будівництво метро через заборгованість за електроенергію.

■ Середній радіаційний фон по Києву становить 14 мікрорентгенів на годину, по області — 10-17.

## БУЛЬДОЗЕРНЕ ДЕЖАВЮ НА АНДРІВСЬКОМУ



Андріївський узвіз. Вулиця без машин та асфальту, з особовою історією і менталітетом, проїхана духом свободи і краси. Вулиця закоханих і художників, туристів і народних умільців, «від'язаних» хіп та ділових людей — на ній усім знайдеться місце і кожний почуватиметься тут своїм. Точніше, почуватиметься... Нині тут ходить міліція — перевіряє, чи є дозвіл на торгівлю у вуличних «лоточниках». Великий інтерес, шопінг, не художній, виявляють до нас й інші перевіряльнички. Не до добра це. Кажуть, у грудні Подільська райадміністрація нас звідси попросить, а в лютому напевно знову після якоїсь там реорганізації узвозу запросять, — пояснює реалізатор Юрко, який торгує матрьошками і керамікою. — Продавці на галлявинці за свої місії заплатили за безпеку включно. Хто їм гроші поверне? (Закінчення на В-й стор.)

Фото Анастас СІРОТКИНОЇ

Звідси попросять, а чи назад запросять?

P.O.S.

# ПОЛІТИКА

## ЗАКОН УКРАЇНИ

Верховна Рада України постановляє:  
1. Внести зміни до таких законодавчих актів України:

1. У Законі України «Про відповідальність підприємств, їх об'єднань, установ та організацій за правопорушення у сфері містобудування» (Відомості Верховної Ради України, 1994 р. № 46, ст.411; 1997 р. № 6, ст.49; № 34, ст.214; 1998 р. № 10, ст.36; 1999 р. № 34, ст.174):

1) преамбулу викласти у такій редакції:  
«Цей Закон встановлює відповідальність підприємств, їх об'єднань, установ та організацій всіх форм власності за правопорушення у сфері містобудування і сприявочому на посилення державного контролю за забудовою території, розміщенням будівельних об'єктів архітектури, зокрема, наданням суб'єктам архітектурної діяльності затвердженої містобудівної та іншої проектно-документації, місцевих правил забудови населених пунктів, вимог виконання будівельних робіт, а також на захист державою прав споживачів будівельної продукції»;

2) у частині першій статті 1:  
а) абзаци третій, сьомий та восьмий викласти в такій редакції:

«...встановлення проектного організованого замовнику робочої документації для будівництва, що не відповідає державним стандартам, нормам і правилам, виконаним даним на проектування об'єкта архітектури, який наданий в установленому порядку, та затвердженню проекту; — у розмірі тридцяти відсотків вартості розробленої робочої документації»;  
«...здійснення окремих видів господарської діяльності у будівництві, що підлягають ліцензуванню відповідно до закону, без отримання в установленому порядку ліцензії — у розмірі плати за видачу ліцензії на відповідний вид господарської діяльності у будівництві»;

б) частину від виконання або несвочасного виконання приписів інспекції державного архітектурно-будівельного контролю — у розмірі п'ятидесяти неоподаткованих мінімумів доходів громадян»;  
б) доповнити частину абзаців такого змісту:  
«...передачу проектного організованого замовнику робочої документації для реконструкції, реставрації, капітального ремонту об'єкта архітектури, в якій передбачено внесення змін з порушенням вимог архітектурно-будівельного контролю значеного об'єкта» — у розмірі двадцяти п'яти відсотків вартості розробленої робочої документації»;  
«...експлуатацію або використання будівник чи іншими підприємствами (фізичними) земельних ділянок, на яких передбачено використання (технічний) комісії — у розмірі десяти відсотків вартості виконаних робіт»;

затвердження містобудівної документації з порушенням встановленої державою статистичної звітності і правил надання даних на проектування — у розмірі п'ятидесяти п'яти відсотків вартості розробленої містобудівної документації»;

недотримання регіональними або місцевими правилами забудови населених пунктів, режиму використання та забудови земель, на яких передбачена перспектива містобудівної діяльності, — у розмірі двадцяти п'яти неоподаткованих мінімумів доходів громадян»;

3) у статті 2:  
а) частину першу викласти в такій редакції:  
«Справи про правопорушення, передбачені цим Законом, розглядаються Державною архітектурно-будівельною інспекцією України, інспекціями державного архітектурно-будівельного контролю в Автономній Республіці Крим, областях, районах, містах Києві та Севастополі, містах обласного значення (далі — інспекції державного архітектурно-будівельного контролю);»;

## Політична криза чи бажане за дійсне?

*Настояння парламент не крише очисно держдержбюджет на 2001 рік, не означає необхідності кризи і потреби відставки уряду. Про це заявили на прес-конференції перший заступник Голови Верховної Ради України Віктор МЕДВЕДУК.*

Як зазначено в відкритому будь-якому бажанні, а побачити а проблемах з бюджетом розкол парламентської більшості, що вона нібито розколася на дві частини — проурадянську і пропрезидентську, — заявив В. Медведчук. Зустріти парламентарів збільшено з Президентом та керівництвом уряду, присвячена бюджетному процесу, на його погляд, довела інше: «конструктивну співпрацю».

Перший заступник Голови ВР вважає правильним рішення не ставити законопроект про бюджет на голосування в першому читанні 19 жовтня, а продовжити його доопрацювання до 2 листопада. Алгебра опрацювання з законопроектом бюджету постанов про бюджет не набрав 226 голосів (а саме про це свідчать тогочасний розклад сіл — проти виступали не лише комуністи і соціалісти, а й п'ять «більшовицьких» фракцій), за Регламентом Конституції це означає, що А не означало б цілком нову, з нуля, підготовку документа, а відтак — а значне загальмування бюджетного процесу.

## Про внесення змін до деяких законодавчих актів України щодо відповідальності за правопорушення у сфері містобудування

б) в абзаци шостому частини третьої слова «спеціальних видів робіт у проєктуванні та будівництві» замінити словами «окремих видів господарської діяльності у будівництві, що підлягають ліцензуванню відповідно до закону», а слова «технічних умов» замінити словами «вихідних даних»;

в) статтю 3 викласти в такій редакції:  
«Стаття 3. Порядок накладення та стягнення штрафів за правопорушення у сфері містобудування»;

Підставою для розгляду справи про правопорушення у сфері містобудування є протокол, складений уповноваженою на це особою інспекції державного архітектурно-будівельного контролю за результатами перевірки.

Разом з протоколом складається припис про усунення допущених порушень.

У п'ятнадцятих денний термін з дня опрацювання протоколу про правопорушення питання про накладення штрафу розглядається посадовою особою інспекції державного архітектурно-будівельного контролю.

Рішення посадової особи інспекції державного архітектурно-будівельного контролю про накладення штрафу оформляється постановою про накладення на підприємство штрафу за правопорушення у сфері містобудування відповідно до цього Закону.

Постанова про накладення штрафу складається у трьох примірниках. Перший примірник постанови у триденний термін після її прийняття вручається під розписку керівнику або уповноваженому представнику підприємства чи настанові посадової особи інспекції державного архітектурно-будівельного контролю.

Форми протоколу, припису та постанови затверджує спеціально уповноважений центральний орган виконавчої влади з питань містобудування та архітектури.

Штраф підлягає сплаті підприємством у п'ятнадцятих денний термін з дня його накладення. У разі затягнення термін з дня його накладення, він стягується у сумовую порядку».

2. Стаття 4 Декрету Кабінету Міністрів України від 21 червня 1993 року № 7-93 «Про державне містобудування» (Відомості Верховної Ради України, 1993 р. № 13, ст.113; № 26, ст.281; № 49, ст.459; 1994 р. № 28, ст.241; № 29, ст.257; № 33, ст.300; 1995 р. № 31, ст.85; № 14, ст.90; 1996 р. № 9, ст.43; № 41, ст.152; № 32, ст.306; 1997 р. № 9, ст.46; № 9, ст.70; № 18, ст.131; 2000 р. № 1, ст.143; № 29, ст.232) доповнити пунктом 42 такого змісту:

«42) Державна архітектурно-будівельна інспекція України, інспекції державного архітектурно-будівельного контролю в Автономній Республіці Крим, областях, районах, містах Києві та Севастополі, містах обласного значення за позовами до арбітражного суду щодо стягнення штрафу за порушення в сфері містобудування»;

1. Цей Закон набирає чинності з дня його опублікування.

2. Кабінету Міністрів України протягом трьох місяців після набрання чинності цим Законом.

Привести свої нормативно-правові акти у відповідність із цим Законом;

забезпечити прийняття відповідно до своїх компетенцій нормативно-правових актів, що випливають із цього Закону;

забезпечити перегляд і скасування міністерствами та іншими органами виконавчої влади їх нормативно-правових актів, що суперечать цьому Закону».

Президент України І. КУЧМА.

м. Київ, 21 вересня 2000 року.

№ 988-III.

На сьогодні, за оцінкою першого віцепрем'єра, в проекті бюджету найусуспішнішим залишаються три питання: запобігання нахолодженню від приватизації, зняття податкового тиску і реформа міжбанківських банківських операцій. В. Медведчук упевнений: «Парламент знайде спільну мову з Кабінетом Міністрів, і бюджет буде прийнятий цього року».

Заперечив В. Медведчук і прогноз, що після північного політичного олімпіади розвинутимуться за таким сценарієм: бюджетна криза — урядова криза — дострокова парламентська й президентська вибори. І що п'ять фракцій, зокрема й СДПУ(о), навісилься тількию бюджетний процес. «Ні конституційні застра, діяльність на нашу Конституцію і законодавство, а не збираюся стати тим, про що він весь час думасте і пише», — відповів В. Медведчук журналістам.

—Президентські вибори відбулися в конституційні термини у жовтні 2004 року, а стиглих ініціатив. І додав, що нині його турбує інше. Якщо залишити податкові ставки на нинішньому рівні, то це «означатиме подальше знищення української економічної системи», і тоді «не можна було говорити про можливість реформи». Ющенко, ні В. Медведчука як політиків.

Юліана ШЕВЧУК.

## Фотофакт

Підписи стили провели мітинг-пикетування Київської міської держадміністрації. Вони висловилися, зокрема, проти перелону на шляху внутрішніх інвестицій та порушень своїх конституційних прав.



## Не той випадок, коли умови не обговорюють...

Президент Леонід Кучма своїм указом затвердив проект пам'ятника, який буде споруджено на майдані Незалежності до 10-річчя ювілею незалежності держави.

Діялося на проєкт, і не поспішав відповісти вторинності, баченого. Визначили, так як Карлос, який створив у XVIII столітті в Петербурзі на Дворцовій площі знамениту арку, з пам'ятниками великих людей. Головна фігура — діточина з каліною, деякі журналісти пишуть — з пальмовою гілкою в руках.

У Києві чимало жінок-символів у каміні та бронзі. Жінка з мечем, над якою килин, на жаль, за наміром проти поренування, а також жінка з голубом і місто метро через Дніпро, парад жінок (Буянуко художники), жінка біля входу в будинок Верховної Ради тощо.

Тепер буде ще одна жінка — в центрі стоніи. Чи не той, що слово України — єдиного роду. Проект затверджено, але він не новаторський і не оригінальний. Киянам, і не лише, цікаво знати, хто і члєвком голосував за цей проєкт. Чому результати голосування не опубліковано в пресі? Чому спорудити пам'ятник треба неодмінно до 10-річчя незалежності. Або держави вже має на нього право? Чому умови не розробляють суспільство не на його соціальні проблеми, ставити собі пам'ятники, тоді й подивимось. За цей час, може, і зирнуло оригінальні ідеї, алге вже наша на таланти багата.

Це не той випадок, коли треба поспішати до дати, не той випадок, коли умови не обговорюють.

Володимир АРТЕМЕНКО, заслужений діяч мистецтв України, лауреат премії Фонду імені Тараса Шевченка.

## У Конституційному Суді

## Профспілки — не школа монополізму

Учора Конституційний Суд визнав неконституційним індуз положень Закону «Про професійні спілки, їх права та гарантії діяльності», чим, образно кажучи, дав більше волі професійним спілкам, ніж конституційному уряду в Україні. Суд почав поводити конституційних прав громадян на свободу об'єднання у громадські організації, у тому числі на утворення профспілок. Зокрема, йдеться про обмеження права громадян на свободу об'єднання, тому що на право громадян об'єднатися в профспілку не можна. Суд постановив, що профспілка повинна бути добровільною об'єднання в іншу профспілку того самого статусу. Суд постановив, що профспілка повинна бути добровільною об'єднання в іншу профспілку того самого статусу. Суд постановив, що профспілка повинна бути добровільною об'єднання в іншу профспілку того самого статусу.

Окрім того, неконституційним визнано і положення статті 16 закону щодо рестрицій профспілок. Передаючи закон на легітимізацію профспілок (реєстрації в Мін'юсті) фактично різноманітні вимоги про попередній дозвіл на утворення профспілки, але, зокрема, це до такої реєстрації профспілка є привагою (має право осягати до суду рішення про відмову реєстрації, проте нового об'єкта діяльності профспілка набуває лише в разі її реєстрації як юридичної особи. Насправді профспілки тієї чи іншої галузі об'єдналися задля захисту своїх інтересів, створили профспілку, і вже з цього часу мають право, передбачені Конституцією України.

Таким чином Конституційний Суд закриває шлях до постанови 183 народних депутатів та Уповноваженого Верховної Ради з прав людини щодо неконституційності статей 8, 11, 16 Закону «Про професійні спілки, їх права та гарантії діяльності». Багато хто вважав, що це означає монополізацію профспілкового руху.

Антоній ВЕНЬ.

# Картинки з дитинства

Репортаж

У нещодавню перекладку стіхійного ринку на вулиці Антонова відверто нудували. Пішки і на колесах ки-яні і гості столиці прямилися на перекладку шинишків і Понірофрод-ського проспекту. До ринку «Жу-жун», де штовхали і смачно гомоні-ли плодово-овочевий ярмарок.

А там оці розбіглися по прилав-ках, і руський малий, котрий зо-середньо умів порозуміти шашин-ка, заплісуючи від задоволення о-ці, нагадав мені картинку з дитинства. Нійон звідти повернувся синьою картоплею і жовто-сріблястим кор-нці, херсонські кавуни і потавські ме-ди, гігантські (ті, що рожеві) помі-дори і кримський виноград під за-

диркуватою назвою «Дамські паль-ники».

Буваючим цим добре апародиро-ваним, насиченим ароматами, вра-ніним сонцем і асфальдом світом, я розмірковував про причини по-пулярності стіхійних ярмарків на кшталт жульняського. Здавалося ре-зюме одного місцевого мільйонера: «Порядку на ярмарках більше».

Справді так, але, мабуть, це не головне. У турботі держадміністра-ції Золотоніського району про органі-зацію таких ярмарків передусім простежується намір протиставити стіхійній торгівлі на вулицях міста цивілізовану торгівлю.

На ярмарку я домався про те, що цього дня провалив не тільки ри-ноковий збір, отже, мали додат-ковий стимул для торгівлі саме тут,

а не деінде. І треба сказати, прода-вель у Жульнях того дня був привіт-ний, охайний — хоч на телебаченні. А воно такі астигло і познімати, і передали в ефір, що виторг на пло-дово-овочевому ярмарку «Жульня» у вихідні дні становив щонайменше 200 тисяч гривень. Разом з генераль-ним директором ринку В'ячеславом Харченко ми прикинули, що дер-жава заробить на цьому від 25 до 40 тисяч гривень у вигляді податків.

Дорого додому несподівано по-луч розмову двох жінок, які повер-талися з покупками.

— Ну кажи, де б оце я купила яєць по 2,90, як не тут? — запитувала одна.

— А ти скажи, де б я взяла цукор за 2,20?

Сергій ВЛАД.

Точка зору

## Захід узявся за розгадування причин епідемії

Німешкий експерт-еколог Гідо Гінст за-важив, що причиною за-хворювання на токсидермію 378 мешканців п'яти сіл Первомай-ського району Микола-ївської області могли стати відразу кілька чинників. Як повідом-ляє посольство Німеч-чини в Україні, така думка склалася в його після особистого обсте-ження цих населених пунктів. Він зібрав до-кументацію про захо-рювання, а також осо-бисто взяв проби грун-

ту, седиментів, ґрунто-вих і поверхневих вод. Після аналізу докумен-тації у Німеччині буде зроблено детальний звіт.

З метою уникнення надати таких заражен-них учений рекомендує систематично обстежу-вати всі потенційні осе-лення шкідливих ресо-урсів у регіоні, оцінюю-чи ступінь їх небезпеки для довколиш.

У регіоні також по-бували американські, ізраїльські та французь-кі експерти.

Фотофакт

Українським державному морському технічному уні-верситету (колишній Миколайський корабельбудівний інститут) виповнилося 80 років. Його випускників спо-рудили в збудувати сотні суден для військового і торгового флотів, зокрема, китобої «Советская Рос-сия» та «Советская Украина», науково-дослідне судно «Академик Сергей Королев», в'яносень...

Фото Олександра КРЕМКА (ДНАУ).



Презентації

## Коридори бувають різні

У системовому центрі «АККО Інтернешн-нальна презентація проекту Європейського наф-тотранспортного коридору.

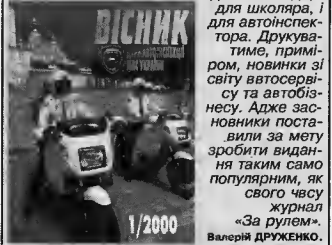
Йдеться про альтернативні шляхи поставок нафти з країн Каспійсько-чорноморського басей-ну через Україну до Європи з використанням нафтопродуктів. «Південний» і нафтопродукту Одеса—Бродя—Гданськ. Тому значення цієї презентації, яка триватиме до 26 жовтня, важко пере-оцінити.

Розробником техніко-економічного обґрунту-вання проекту з компанії «Gulf Interstate Engineering» (США), представників Євросоюзу, Східної Європи і близького зарубіжжя притавив Прем'єр-міністр України Віктор Ющенко.

На презентації збиралася не мрійники, а допит-ливі люди, які знають ціну конкуренції та ділово-го партнерства.

## У безпеки на дорогах з'явилася нове обличчя

Йдеться про «Вісник державної інспекції МВС України» — новий журнал, перше число якого вийшло у світ минулого тиж-ня. «Вісник» буде джерелом цікавої та потрібної інформації і для автомобіліста, і для пішохода, і для школяра, і для автоінспек-тора. Друкува-тиме, примі-ром, новинки зі світу автосерві-су та автобі-знесу. Адаже зас-новники поста-вили за мету зробити видан-ня таким само популярним, як свого часу журнал «За рулем».



1/2000

Валерій ДРУЖЕНКО.

Актуально

## Палайниця бракоробів боїться

На всіх кіровоградських підприємствах, що виготовляють та реалізують ліхобобочі вироби, від час переїзду було виявлено порушення технології на сапінтарних вимог.

Приводом для перевірок стали численні скарги кірово-градців на низьку якість хліба, високу ціну і невідповідність реальної ваги позначки у присеккуренті.

Найбільше розочував лідер галузі — БАТ «Палайниця». Тут менше норови важили більшість продукції, відібраної від час перевірки.

Кіровоград.

Олег БОЙДАР.

Кримінал

## Мотив злочинну — гроші

Пошуку райцентру Гуляйполе в Запорізькій області знайде-но труп директора ЗАТ «Нафтохімія Володимир Бароса-ва, якого було вбито у вересні минулого року в Кре-менчуку (Полтавська область).

Про це повідомив заступник міністра внутрішніх справ України, начальник Головного управління боротьби з ор-ганізованою злочинністю Микола Джига.

За його словами, зарештовано всім осіб, яких звинувачу-ють у викраденні та вбивстві В. Баросова. Відомо також імена замовника вбивства й організатора самого злочину. Нині вони в розшуку.

Заступник міністра також повідомив, що мотивом злочин-ну були гроші. Було названо суму за його життя — 4,6 міль-йона доларів, повідомляє «Інтерфакс-Україна».

## Політ не уві сні — наяву

У Кременчуку батько екіпажу рідку дитину з п'ятого повер-ху. Лікарі роблять все можливе, щоб врятувати життя одиричній Аллочці С.

У 29-річного Ігоря С. все склалося добре: одружився, народилася донька, мал роботу. Та в житті з'явився ще од-на пристрасть — горілка. І все пішло шкереберть. Конфлікт між колишнім подружжям не згасав. Того дня Ігор знову прийшов до дружини «на розбірку», під час якої спокон дитини й викинув на вулицю... І пішов геть. Винин же плаш-ку горілки. А по дорозі додому його і затримала міліція.

Григорій ГРИБ.

Полтавська область.

Є ще яйця по 2.90!

У номер

Арте

## «Дихання» «Азовсталі»

На Маріупольському металургійному комбінаті «Азовсталь» завершено реконструкцію кишеневого блока. Фінансування робіт, вартість яких становила 18 мільйонів доларів США, здійснювалося в рамках реалізації інвестиційного проекту. Новий блок виробляє 31 тисячу кубометрів кишене на годину та стільки само азоту.

Екологічне

## Лихо відступило

У Одесі, на Лузанівці, введено а дію потужну насосно-канізаційну станцію. Її спорудження розпочалося сім років тому. На подію з ветеринарним очікуванням мешканців не тільки щодо індивідуального мікроархону, що підтоплювався стоками селища Котковського з його майже 300-тисячним населенням, а й усього міста.

■ Одним абзацом

■ Кілька десятків колишніх безробітних одержали посвідчення про здобуття нових професій на курсах кваліфікаційної перепідготовки, які діють при Чернівецькому міському центрі зайнятості. З початку року безробітно здобув спеціальності більше як 530 осіб. Серед них і селяни. Значна частина випускників центру зуміла працевлаштуватися.

■ Запорізький обласний літній притулок для несподіваних адвентуристів перу річницю. За цей час тут побувало півтисячі дітей із Запорізької та сусідніх областей. А всього у шести притулках області цього року надано допомоги близько 1700 несподіваним.

■ У Хустському районі Закарпатської області всім до ладу найбільшим в Україні шліфувальний завод. Його потужність — 25 тисяч тонн продукції на рік.

■ Під час фігурного маневрування на центральній площі Дрогобицької автомобіль «Рено» смертельно травмивав 45-річну жінку. Трагедія сталася під час рази, як провадив Львівський автобус.

■ У Львові розпочався опалювальний сезон. Попри те, що населення за теплоенергію заборувало 100 мільйонів гривень. Однак згідно з розпорядженням місцевої влади будинки, де за теплою послугою заплачено менш як 50 відсотків, змушувалися без тепла.

■ У Кувшнівському районі Донецька стався вибух газу. За попередніми даними, трагедія трапилася після того, як 44-річний господар одиці з квартири, де зафіксовано несправність газових приладів, захворів.

■ У Чернівцях у власній квартирі було вбито господаря, його дружини і доньку. Протягом доби правоохоронні розкрили цей злочин — затримали 22-річного підозрюваного у скоєнні вбивства.

За повідомленням власних кореспондентів та інформаційних агентств.

## Візитівка Львова — ВОКАЛ

На Львівському вокзалі докорінно оновлено перони і дебаркадер (дах) над ними.

Під час перемий відриття реконструйованих «воріт» міста на початку «Українізації» Георгія Іванука, що вийшов з Львова, вокзал найкращий в Україні. Невадять тут буде зоборач-ка в міжнародній. Будівельний майданчик уже готовий, триває пошук інвестора. 1904 року сам губернатор зустрічав перший потяг, що прибув на вокзал. Цього разу в ролі почесного чергового був голова Львівської облдержадміністрації Степан Іванюк. Він відправив у дорозі оновлений електричний підпіненої комфортності, також з візитівкою залізничників.



# Переможений парадокс

Наш час зіткнуто з парадоксів.  
Ось ще один. Так би мовити,  
з міського побуту

*Газета, телебачення та радіо щодня приносять тривожні звістки. Львів'яни на зиму заготовляють свічки. В Запоріжжі звалили, що таке гаряча вода. Одеса і Дніпропетровськ можуть замерзнути взимку. І все через те, що на разках мідрисів, які надходять комуніальні послуги, немає коштів. Мовляв, народ наш до того зубожий, що жодні субсидії у не домогалися.*

Але вперта статистика твердить протилежне. Кількість злісних неплатників за комуніальні послуги останні десять років практично не змінилася і коливається десь у межах 8–12 відсотків. Парадокс та й годі.

Якщо ми платимо, а ми, здебільшого, таки платимо і за тепло, і за газ, і за воду, зокрема й гарячу, то де тоді гроші? Аж комуніальники не платили збитковий підприємства. Їх розрахуноків рентабельності часто-густо вища за той самий злісний відсоток неплатників. Платимо нічого за собі-парасті? Але ж бо адресні субсидії за житло і міські покриття у разів три! То де гроші? Зокрема й субсидіювати?

У Києві, між іншим, це питання вже

три роки не постало. Бо тут запроваджена й успішно функціонує централізована система збирання та розподілення комуніальних платежів. Що це за звір? Для відповіді на це запитання ми й побували з нашим фотокореспондентом у Головному обчислювальному центрі Київської міської державної адміністрації. І дізналися дуже багато цікавого.

Ну, наприклад, про те, що в Києві проживають 620 887 відповідальних квартиронаймачів тілків комуніального житла. Що в столиці 1 мільйон 150 тисяч квартир. Що забезпечує їх гарячою та холодною водою, теплом та іншими життєво необхідними послугами понад 600 підприємств усіх форм власності. І що найголовніше, що запровадження централізованої системи гроді на них сповна не походили. Як не доходить вони сьогодні й абсолютній більшості наших мегаполісів. З тієї простої причини, що гроші мають дивоможливість прилипати до рук працівників тієї структури, через які вони прокидаються. Що більше посередників між платником і остаточним отримувачем, то тимшином стає струмочок з гривень і копійок, який ми з вами відносимо до Ошадного та інших банків як плату за житло і звичайний міський комфорт.

Раніше, три роки тому, комуніальні платежі в Києві концентрувалися на рахунках банків як 150 ЖЕКів, ЖЕУ та інших таких контор і відділів, на чимему банків перебувало і перебуває міське житло. Зокрема й приватизацією. Як ці організації, коли і в яких обсягах зуміли переплатити їх на разках підприємців комуніальних послуг — не про це мова. Доки не сказати, що жининням, як заведено сьогодні казати, грошима підприємців отримували вкрайому разі 60% від належних їм сум. Мало того, як згодом з'ясувалося, не всі платили і навіть ті, які жили будинки перебували на обліку в реєстрах платників за комуніальні послуги. Посторонньо, тепер не про це мова.

обурюється великий голова

Анатолій Непра.

Вочевидь «але плану» канізаляція

провели тмчасову.

Отак і стіють вона, з 1962 року,

в акційній зоні і поповнюють

багати, призначеної для забезпе-

чення мікрорайону питною

водою.

Перекачували нечистоти з

житлових будинків і школи,

дистацією до звичайної, парової

виробничої май. За минулих часів

з цим явищем мириндас: комуніальні

служби те «любо»

багати — достеменно за п'ять

вкладила проблему на завтра.

Завтра ніяк пришло. Та без-

тросів'я зв'язало руки кому-

нальниками. От і стіють «резер-

ву» — це від часу переїзду

через вулицю. І тут-таки

через дорогу — школа з 1200

школярами, дистацією на 140

місць, жили будинки. А іай-

блжичий сусід — волинська

багати — достеменно за п'ять

десятків метрів, з порушен-

ням усіх санітарних норм.

— Напевно, той, хто так

проєктував, мейшав десь далеко

від «Райагробуду» і літи бо-

го ходили в іншу школу, —



Суть централізованої системи збирання і розподілення комуніальних платежів до геніальності прості. Гривні й копійки, якими кияни платять за житло, щоденно надходять до ОІЕРУ Головного управління міської Ошадбаку на спеціальний транзитний рахунок, який керує інформаційно-обчислювальний центр. Для дні триня оброблення та розподілення кожного, підкресло, поменного платежу, здійсненого квартиронаймачем. І вже Методом дна трохи йдуть з транзитного рахунку тм, кому їх і призначено. Що забезпечує киянам пристойний побут.

Простота ця, вітім, лише уявна. Швидкість і точність платежів забезпечують спеціально розроблені математичні програми, сучасна обчислювальна техніка, а найголовніше — праця всього колективу обчислювального центру. Завдяки шквоту й попроси видати мені розділ платежів за власну квартиру. А зареком і перевірити, чи справедливо мені їх нараховувати, бо шм, як і раніше, займаються ЖЕКі. Бувало через п'ять хвилини я отримав повний й шквот достовірну інформацію. Мож і інші, вони доступні кожному киянину. Прочому за будь-який місяць, починаючи з 1997 року. Отож якщо шм

ЖЕКом і киянином винна конфлікт — обчислювальний центр виступить у році шквот об'єктивного арбітра.

Після запровадження системи 90% реальних щомісячних проплат за житло та комуніальні послуги — це для Києва ще не найвищий показник. Має рацію перта статистика.

Не думаю, щоб кияни були багатіші або дисциплінованіші від мешканців інших наших мегаполісів. Просто більше парадоксів, що робить нестерпним наше життя, викидають там, де в них не хочуть зрозуміти через лінійну розуму, відверте глумство або нахабну користь.

тор НАУМЕНКО.  
На знімку: майдан Головного інформаційно-обчислювального центру Київської міської державної адміністрації. Тут у реальності часи оброблюють і розподіляють інформацію про платежі за комунальні послуги, що забезпечує киянам комфорт у побуті.

Фото ЮРІЄВ ГЕНІЕРСЬКА.

## Проблема імплементації уже не турбує

Наприкінці жовтня конституційна комісія розгляне на своєму засіданні законопроекти з імплементації рішень всеукраїнського референдуму, заявив спіголова комісії, глава адміністрації Президента Володимир Литвин.

В інтерв'ю журналістам він повідомив, що робочі групи підготовили три законопроекти з імплементації рішень референдуму. Зокрема, в проєкті закону про дотримування припинення повноважень парламенту винесено всі рішення щодо формування й діяльності парламентської більшості, чіткий механізм реалізації норми про достроковий розпуск парламенту в разі неприйняття бюджету і відсутності більшості. Згідно з проєктом, «повноваження парламенту не можуть бути зупинені за шість місяців до закінчення президентського терміну або протягом року після дострокового розпуску парламенту».

Літовченко у законопроекті, який визначає механізм побирання депутатів до неісторганості. Вирішальну роль у цьому відведено Верховному Суду України.

Робочою групою також розроблено проєкт закону про внесення зміни до Конституції у зв'язку з формуванням двопалатного парламенту. В ньому визначено назви верхньої та нижньої палат, їхня чисельність, функції кожної з них.

На думку В. Литвина, головними сьогодні є перші два законопроекти. Якщо комісія їх схвалить, то вони будуть направлені Президентом, а потім до парламенту. «Сьогодні питання реалізації рішень референдуму не так іпохотіть українське суспільство, як сьогодні піднімали у Раді Європи», — заявив він.

22 жовтня 2000 р. на 31-му році життя перестало бити серце

ЛИГІНА Костянтина Іванівна, одного з засновників незалежного студентського руху, учасника історичної акції студентської гололодки у жовтні 1990 року, голови секретаріату Української студентської спілки.

Він був справжнім патріотом, турботливим сином, багатим, щирим товаришем.

Пам'ять про нього завжди залишатиметься з нами.

Українська студентська спілка.

ВІСМО «Молодий Рух».

## Чому в Голій Пристані трава зелена?

Сьогодні в Голій Пристані, напевно, не знайдеться людини, котра б хотіла оселитися в мікрорайоні «Райагробуд». Разом з тим майже 2 тисячі мешканців цього нетовбного «об'єднання» змушені терпіти залежність від екологічно небезпечного

Історії їй майже 40 років. Тоді на хвилі комуністичних зверхніх «Давош п'ятирічку за чотири роки!» збудували в районі Голіи новий мікрорайон і назвали його Голією. Поверхівки із зручностями, магазини, школу, дитсадок.

— І хотів же прийняти у такому вигляді новобудову, обурюється великий голова

Анатолій Непра.

Вочевидь «але плану» канізаляція

провели тмчасову.

Отак і стіють вона, з 1962 року,

в акційній зоні і поповнюють

багати, призначеної для забезпе-

чення мікрорайону питною

водою.

Перекачували нечистоти з

житлових будинків і школи,

дистацією до звичайної, парової

виробничої май. За минулих часів

з цим явищем мириндас: комуніальні

служби те «любо»

багати — достеменно за п'ять

вкладила проблему на завтра.

Завтра ніяк пришло. Та без-

тросів'я зв'язало руки кому-

нальниками. От і стіють «резер-

ву» — це від часу переїзду

через вулицю. І тут-таки

через дорогу — школа з 1200

школярами, дистацією на 140

місць, жили будинки. А іай-

розмірковують нині в мікрорайоні. — А нас прирекли на екологічно небезпечне суспільство.

Я у чому помагає небезпека, пояснювати немає потреби. Кому добре живеться поруч з фекаліями, так це, любимо, траві: зеляє стоїть і густа, як шкві!

— Питання розглядали на сесії райради, — значає заступник голови райдержадміністрації Володимир Гривач. — Депутати звернулися до клопотанням до голови обласної комісії з техногенної безпеки Олександра Жарова. Надали їм належні розрахунки, чекаємо на результат.

Як заповняв начальник управління екобезпеки та охорони середовища обласна держадміністрація В'ячеслав Бичков, щоб розв'язати проблему, потрібні не такі вже і великі гроші. Вся робота може бути виконана управлінням капітального будівництва в достот короткі терміни. Справа лише в тім, що да іншійшій частині КНС надішлеть прокласти трубу до міського канізаляційного колектора.

До нього, до речі, рукою по-

Як отож питання прозвучить: чи знайдуться для потерпаючих біди гроші? Аби трава в «Райагробуді» не була такою хулю-зеленою...

Алла БРУСІЛОВА.

Херсон.

## Політ, що не переривається

Минає 40 днів з тієї трагічної миті, коли пілотований Леонід Бородинчик літак урізався в землю

Тим, хто це бачив, рідким, співбачникам і друзям, називали жінку злітати хвилі, коли, здавалося, обірвалося і життя кожного з нас.

Підполковник міліції, заступник начальника Криворозівського міського управління внутрішніх справ, народний депутат. Праця в Міністерстві внутрішніх справ на посаді першого заступника міністра. Йому доручали найвідповідальніші ділянки, зокрема, реформування правоохоронної системи держави, яке мало докорінно змінити обличчя нашої міліції, поставити її на рівень кращих правоохоронних сил світу, перетворити на службу, до якої громадянин ставився б з повагою і саме в ній знаходив захист.

Леонід Бородинчик, як професіонал і патріот, проких насамперед жінка. Хоча воно було далеко не просте і не безжурне. Траплялося немало ситуацій, за яких шалена воля людини просто зламалася б. А він був людиною сильною. Виростив трьох дітей і вивчав їх майже так само, як вивчав здорових людей: і морально, і фізично.

Під час коротких зустрічей в останні місяці Леонід Васильович любив говорити про зміни на краще. Вже як у пресі проміняв інформацію, що наша міліція має перетворитися на поліцію у кращому розумінні її завдань. Знаю, що близько до пропозицій змін завжди стояв і Бородинчик. Справи ці розвивалися. І не озвучили, що людина, яка працювала висот, не сходять із обрання несе орбіт. І те краще, що реалізується в міліції нашої молоді держави, ми завжди будемо пов'язувати з іменем Леоніда Бородинчика — як одного з її фундаторів. Людина, яка бажала усім жити краще. Його політ не переривається.

Дмитро СТЕПАНЮК, доктор філософії права, народний депутат України другого скликання.



**ЗАКОН  
УКРАЇНИ**

З метою вдосконалення положень Водного кодексу України з питань регулювання використання і охорони водних ресурсів Верховна Рада України постановляє:

Внести до Водного кодексу України (Відомості Верховної Ради України, 1995 р., № 24, ст. 189) такі зміни:

1. У статті 1 визначення термінів «водний об'єкт», «забруднення», «забруднені водні ресурси» доповнити словами:

«водний об'єкт — природний або створений штучно елемент довкілля, в якому зосереджуються води (морі, річки, озера, водосховища, ставки, канал, водонапірні горизонти);

«забруднення» — використання водних ресурсів для задоволення потреб населення, промисловості, сільськогосподарської, транспортної та інших галузей господарства, внаслідок чого забір води, скидання стічних вод та інші види використання вод (водних об'єктів).

«забруднення вод» — надходження до водних об'єктів забруднених річовин», «забруднені річовини» — річовини, які примісяються у водний об'єкт в результаті господарської діяльності людини».

Доповнити статтю абзацями такого змісту:

«рибництво» — штучне розведення і відтворення риби та інших водних живих ресурсів;

«меліорація» — період (фаза) гідрологічного режиму водного об'єкта, при якому здійснюється змінення його водності, внаслідок чого водний об'єкт набуває певних властивостей водних ресурсів;

«використання води» — граничний вид використання води, який встановлюється відповідно до спеціальних водокористувальних актів;

«водні супутньо-пластові» — вода, що піднімається на поверхню разом з нафтою і газом при її видобуванні;

«забір води» — використання з водного об'єкта води для використання за допомогою водозабірних пристроїв;

«використання води» — процес вилучення води для використання у виробничій та побутовій сферах господарства для задоволення питних потреб населення, а також без її вилучення для потреб гідродинамічного, будівельного, водопостійного транспорту та інших потреб».

2. У пункті 5 статті 7, пункт 6 статті 8 слова «забори» замінити словом «збори».

3. У статті 14, пункт 1 викласти в такій редакції:

«б) встановлення нормативів збору за спеціальне водокористування і порядку його стягнення».

4. У статті 29, пункт 9 слова «плати і розміри платежів за забір води» замінити словами «збори і розміри зборів за спеціальне водокористування».

5. У статті 30, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Стаття 30 зборів за спеціальне водокористування».

«Збори за спеціальне водокористування» — це спеціальні стимулюючі грошові відшкодування за використання і охорону вод та водних ресурсів, які вносять на основі спеціальних водокористувальних актів за забір води, за скидання забруднених річовин.

«Збори за спеціальне водокористування» визначаються на основі нормативів збору, фактичного обсягу використаної води та встановлених лімітів використання води.

Розмір збору за використання водних об'єктів для потреб, не пов'язаних з ліцензованим водозабіром, визначається:

для потреб гідроелектричності — на основі фактичного обсягу водних об'єктів, пропущеної через турбіни, та лімітів використання води (крім гідроекономічних зборів, що вносяться у складі зборів за гідроелектричність);

для потреб водного транспорту — на основі фактичного обсягу водних об'єктів, що використовуються для перевезення поверхневими водними шляхами вантажів, пасажирів, пошти;

для потреб рибництва — на основі нормативів збору та фактичного обсягу водних об'єктів, що використовуються для розведення риби та інших водних живих ресурсів у рибних господарствах;

для потреб водного транспорту — на основі нормативів збору, фактичного обсягу водних об'єктів, що використовуються для встановлених лімітів обсягу.

Збір за воду, втрачену при її транспортуванні по водопроводах з алевизми мережі водопостачання.

За скидання забруднених річовин з водних об'єктів до водних об'єктів, що використовуються для господарських цілей, що зашкодило сільськогосподарській угіддям та нанесло пилу від палітоналих відходів, а також до забруднення водних об'єктів, збір не справляється, якщо такі скидання на погіршують якість води водних об'єктів категорії 1-3.

6. Статтю 31 викласти в такій редакції:

«Збори за використання води з водних об'єктів загальнодержавного значення на території Автономної Республіки Крим збираються до Державного бюджету України в розмірі 80 відсотків, до бюджетів Автономної Республіки Крим — в розмірі 20 відсотків».

Збори за використання води з водних об'єктів загальнодержавного значення на

# **Про внесення змін до Водного кодексу України**

території Автономної Республіки Крим збираються до Державного бюджету України в розмірі 80 відсотків, до бюджету Автономної Республіки Крим — в розмірі 20 відсотків.

7. У статті 32, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водні ресурси, використовувани для потреб гідродинаміки, рибництва та водного транспорту, а також за втрати води при її використанні, збираються до Державного бюджету України в розмірі 100 відсотків».

8. У статті 33, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Порядок розподілу та використання зборів за скидання забруднених річовин з водних об'єктів та за пошкодження використання води з них, а також коштів, відшкодуваних за забруднені водні об'єкти, визначаються Законом України».

«Про охорону наводнімих природних середовищ».

9. У статті 34, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водокористувачі на території України можуть бути підприємства, установи, організації (громадяни України, а також іноземні громадяни і фізичні особи та особи без громадянства)».

10. У статті 35, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водокористувачі на території України можуть бути підприємства, установи, організації (громадяни України, а також іноземні громадяни і фізичні особи та особи без громадянства)».

11. У статті 36, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водокористувачі на території України можуть бути підприємства, установи, організації (громадяни України, а також іноземні громадяни і фізичні особи та особи без громадянства)».

12. У статті 37, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водокористувачі на території України можуть бути підприємства, установи, організації (громадяни України, а також іноземні громадяни і фізичні особи та особи без громадянства)».

13. У статті 38, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водокористувачі на території України можуть бути підприємства, установи, організації (громадяни України, а також іноземні громадяни і фізичні особи та особи без громадянства)».

14. У статті 39, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водокористувачі на території України можуть бути підприємства, установи, організації (громадяни України, а також іноземні громадяни і фізичні особи та особи без громадянства)».

15. У статті 40, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водокористувачі на території України можуть бути підприємства, установи, організації (громадяни України, а також іноземні громадяни і фізичні особи та особи без громадянства)».

16. У статті 41, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водокористувачі на території України можуть бути підприємства, установи, організації (громадяни України, а також іноземні громадяни і фізичні особи та особи без громадянства)».

17. У статті 42, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водокористувачі на території України можуть бути підприємства, установи, організації (громадяни України, а також іноземні громадяни і фізичні особи та особи без громадянства)».

18. У статті 43, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водокористувачі на території України можуть бути підприємства, установи, організації (громадяни України, а також іноземні громадяни і фізичні особи та особи без громадянства)».

19. У статті 44, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водокористувачі на території України можуть бути підприємства, установи, організації (громадяни України, а також іноземні громадяни і фізичні особи та особи без громадянства)».

20. У статті 45, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водокористувачі на території України можуть бути підприємства, установи, організації (громадяни України, а також іноземні громадяни і фізичні особи та особи без громадянства)».

органіми без коригування дозволу на спеціальне водокористування».

17. У статті 51, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водні ресурси, використовувани для потреб гідродинаміки, рибництва та водного транспорту, а також за втрати води при її використанні, збираються до Державного бюджету України в розмірі 100 відсотків».

18. У статті 52, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водні ресурси, використовувани для потреб гідродинаміки, рибництва та водного транспорту, а також за втрати води при її використанні, збираються до Державного бюджету України в розмірі 100 відсотків».

19. У статті 53, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водні ресурси, використовувани для потреб гідродинаміки, рибництва та водного транспорту, а також за втрати води при її використанні, збираються до Державного бюджету України в розмірі 100 відсотків».

20. У статті 54, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водні ресурси, використовувани для потреб гідродинаміки, рибництва та водного транспорту, а також за втрати води при її використанні, збираються до Державного бюджету України в розмірі 100 відсотків».

21. У статті 55, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водні ресурси, використовувани для потреб гідродинаміки, рибництва та водного транспорту, а також за втрати води при її використанні, збираються до Державного бюджету України в розмірі 100 відсотків».

22. У статті 56, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водні ресурси, використовувани для потреб гідродинаміки, рибництва та водного транспорту, а також за втрати води при її використанні, збираються до Державного бюджету України в розмірі 100 відсотків».

23. У статті 57, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водні ресурси, використовувани для потреб гідродинаміки, рибництва та водного транспорту, а також за втрати води при її використанні, збираються до Державного бюджету України в розмірі 100 відсотків».

24. У статті 58, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водні ресурси, використовувани для потреб гідродинаміки, рибництва та водного транспорту, а також за втрати води при її використанні, збираються до Державного бюджету України в розмірі 100 відсотків».

25. У статті 59, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водні ресурси, використовувани для потреб гідродинаміки, рибництва та водного транспорту, а також за втрати води при її використанні, збираються до Державного бюджету України в розмірі 100 відсотків».

26. У статті 60, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водні ресурси, використовувани для потреб гідродинаміки, рибництва та водного транспорту, а також за втрати води при її використанні, збираються до Державного бюджету України в розмірі 100 відсотків».

27. У статті 61, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водні ресурси, використовувани для потреб гідродинаміки, рибництва та водного транспорту, а також за втрати води при її використанні, збираються до Державного бюджету України в розмірі 100 відсотків».

28. У статті 62, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водні ресурси, використовувани для потреб гідродинаміки, рибництва та водного транспорту, а також за втрати води при її використанні, збираються до Державного бюджету України в розмірі 100 відсотків».

29. У статті 63, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водні ресурси, використовувани для потреб гідродинаміки, рибництва та водного транспорту, а також за втрати води при її використанні, збираються до Державного бюджету України в розмірі 100 відсотків».

30. У статті 64, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водні ресурси, використовувани для потреб гідродинаміки, рибництва та водного транспорту, а також за втрати води при її використанні, збираються до Державного бюджету України в розмірі 100 відсотків».

31. У статті 65, пункт 1 викласти в такій редакції:

«Водні ресурси, використовувани для потреб гідродинаміки, рибництва та водного транспорту, а також за втрати води при її використанні, збираються до Державного бюджету України в розмірі 100 відсотків».

# **ДЕРЖАВНЕ ПРАВО**

## **Про внесення змін до статті 20 Закону України «Про підприємства в Україні»**

Верховна Рада України постановляє:

1. Внести зміни до статті 20 Закону України «Про підприємства в Україні» (Відомості Верховної Ради України, 1991 р., № 24, ст. 272; Відомості Верховної Ради України, 1992 р., № 48, ст. 655; 1998 р., № 24, ст. 138) пунктом 4 такого змісту:

«4. Державне підприємство (крім казенного) розподіляє і затверджує фінансові плани, який затверджується до 1 липня року, що передує планованому, органом, уповноваженим упорядкувати підприємствами майном».

Порядок повноважень щодо передачі водних об'єктів загальнодержавного значення визначається Кабінетом Міністрів України відповідно до цього Кодексу та інших законів України».

2. Цей Закон набирає чинності з дня публікації.

Президент України Л. КУЧАМА.

№ 1963-III.

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про ратифікацію Угоди між Урядом України і Урядом Республіки Польща про міжнародні автомобільні перевезення

Верховна Рада України постановляє:

Угоду між Урядом України і Урядом Республіки Польща про міжнародні автомобільні перевезення, укладену в місті Варшаві 1991 року, ратифікувати з таким застереженням:

пункт 2 статті 10 Угоди виключити.

Президент України Л. КУЧАМА.

№ 1977-III.

ЗАКОН УКРАЇНИ

Про внесення змін до деяких законів України щодо державної рестрації суб'єктів підприємницької діяльності

Верховна Рада України постановляє:

1. Внести зміни до таких законів України:

а) Закон України «Про підприємства в Україні» (Відомості Верховної Ради України, 1991 р., № 49, ст. 682; 1994 р., № 3, ст. 15; № 24, ст. 138) викласти в такій редакції:

«Моменту рестрації товариства з обмеженою відповідальністю кожне з учасників зобов'язується внести до статутного фонду не менше 30 відсотків статутного фонду».

б) Закон України «Про підприємства в Україні» (Відомості Верховної Ради України, 1991 р., № 49, ст. 682; 1994 р., № 3, ст. 15; № 24, ст. 138) викласти в такій редакції:

«Моменту рестрації товариства з обмеженою відповідальністю кожне з учасників зобов'язується внести до статутного фонду не менше 30 відсотків статутного фонду».

в) Закон України «Про підприємства в Україні» (Відомості Верховної Ради України, 1991 р., № 49, ст. 682; 1994 р., № 3, ст. 15; № 24, ст. 138) викласти в такій редакції:

«Моменту рестрації товариства з обмеженою відповідальністю кожне з учасників зобов'язується внести до статутного фонду не менше 30 відсотків статутного фонду».

г) Закон України «Про підприємства в Україні» (Відомості Верховної Ради України, 1991 р., № 49, ст. 682; 1994 р., № 3, ст. 15; № 24, ст. 138) викласти в такій редакції:

«Моменту рестрації товариства з обмеженою відповідальністю кожне з учасників зобов'язується внести до статутного фонду не менше 30 відсотків статутного фонду».

д) Закон України «Про підприємства в Україні» (Відомості Верховної Ради України, 1991 р., № 49, ст. 682; 1994 р., № 3, ст. 15; № 24, ст. 138) викласти в такій редакції:

«Моменту рестрації товариства з обмеженою відповідальністю кожне з учасників зобов'язується внести до статутного фонду не менше 30 відсотків статутного фонду».

е) Закон України «Про підприємства в Україні» (Відомості Верховної Ради України, 1991 р., № 49, ст. 682; 1994 р., № 3, ст. 15; № 24, ст. 138) викласти в такій редакції:

«Моменту рестрації товариства з обмеженою відповідальністю кожне з учасників зобов'язується внести до статутного фонду не менше 30 відсотків статутного фонду».

ж) Закон України «Про підприємства в Україні» (Відомості Верховної Ради України, 1991 р., № 49, ст. 682; 1994 р., № 3, ст. 15; № 24, ст. 138) викласти в такій редакції:

## Спортивний кур'єр

### У американців побилошало «золота»

Міжнародний олімпійський комітет (МОК) своєю рішенням позбавив звання чемпіона Ігор-2000 борця вільного стилю (ваги до 76 кг) Олександра Дайтолова з Німеччини. Цей атлет використавував заборонені медичні препарати. Золоту олімпійську медаль буде передано спортсменку з США Роксанау Сімо. А віце-чемпіоном Олімпіади став Мунь Ел Еїз з Кореї, бронзовим призером — турок Аліан Берекет. Окре, в активі збірної США, яка в Сіднеї вперше завоювала золоту перемогу, — 40 золотих нагород.

### Король святакував скромно

Своє 60-річчя король футболу Пеле вирішив відзначити у тишій сімейній обстановці в Чехії, де перебуває з дружиною Ассією та двома дітьми. Елсон Арантес ду Насіменту (Пеле) відмовився запрошення з різної Бразилії, США та Італії відсвяткувати ювілей в цих країнах.

Завтра Пеле прибуде до штаб-квартири ФІФА в Цюриху (Швейцарія), де його офіційно вітаюватимуть керівництво світового футболу.

### Призначення і відставки

Маріо Загало (до речі, колишній партнер Пеле по збірній Бразилії), з ім'ям якого пов'язано всі чотири перемоги бразильців на чемпіонатах світу, призначено головним тренером одного з провідних клубів «футбольного королівства» — «Фламенго».

А от Мірослав Блажевич, який привів хорватів до «бронзи» на чемпіонаті світу у Франції, подає у відставку. Хорватський сектор пояснив своє рішення тим, що йому забракло сил витримувати критичний тиск з боку преси.

### Підстає зміна

Капітан футбольної команди «Борджанка» з Київщини Олександр Рісено, якого називають найкращим воротарем змагань, психолог

на руки товариша. Так Сашко виявив свою радість з приводу перемоги його колективу (старша вікова група) у фінальному матчі всеукраїнського турніру на приз клубу «Шкрявний м'яч».

А поляк зіграв у минулому понеділка в одному з найчарівніших регіонів нашої держави — в Криму, на стадіоні міжнародного літнього центру Артек. У нинішньому циклі змагань взяли участь близько 300 тисяч дітей, які грали у складі 16 тисяч команд з усіх куточків України. До Артека збіралися 24 колективні фіналісти у трьох вікових категоріях.

Змагання на приз нашого клубу мають велику історію, — сказав президент клубу «Шкрявний м'яч», видатий український футболіст, заслужений майстер спорту Андрій Біба. — Народилися на світ 1965 року, вони завоювали срібні мільйони літаків...

Ініціатором відродження традиції «Шкрявний м'яч» на українських теренах має стати Асоціація аматорського футболу України, голова якої народний депутат України, голова правління банку «Аваль» Федір Шпиг.

Фото Андрія КАМІЩЕВА (УНІАН)



## Оголошення

Арбитражний суд Херсонської області постановив від 02.10.2000 року по справі № 6/32-В визнати ТОВ «Херсонська обласна ліквідаційна комісія» Фірма «АМФО» ЛТД м. Херсон (ідентифікаційний код 23131940) банкрутом, в зв'язку з чим відкрити ліквідаційну процедуру. Ліквідаціонним банкрутом призначено Косенко С. Г., адреса: м. Херсон, Бериславське шосе, 10-а, кв. 32.

Арбитражним судом Луганської області вжито заходів: — № 9/11 Б в банкрутство Старобільського державного аграрного технікуму (Луганська область, Старобільський р-н, с. Веселе, ул. Ленина, р/с 25309208470001 в АК АПБ «Україна» м. Старобільськ, МФО 304245 код 727825); — № 10/6 Б в банкрутство Государственного коммунального предприятия по эксплуатации автодорог, благоустройству и озеленению г. Первомайск (Луганська область, с. Первомайськ, ул. Менделеева, 1а, р/с 2600130160126 в ПНБ г. Первомайськ, МФО 304443, код 2349048).

Письменні заявлення з матеріальними вимогами, крім яких приймаються в місячний строк з моменту публікації оголошення по адресу: 91016, г. Луганськ, пл. Героев ВОВ, 3а, Арбитражний суд Луганської області.

### До відома громадськості

ТОВ «Андрієвський торговий дім», м. Київ, вул. Комарніну, 30, тел. 492-59-20, повідом. до Національної комісії регулювання електроенергетики заяву про видачу ліцензії з постачання природного газу по Україні.

Арбитражний суд Харківської області (310022, м. Харків, пл. Свободи, 5, Держархив, 6 пів'їзд) порушив справу про банкрутство: ТОВ ЗТЦ «Атосма», ЗКПО 14094476, м. Харків, вул. А. Павлова, 27, р/с 26004301875315 у Московському відділенні АК ПНБ, МФО 351425, справа № Б-8651/77-64; ПП ТД «Амалі», ЗКПО 24277663, м. Харків, вул. Гвардійців Широніних, буд. 87, кв. 104, р/с 26003933600000 в АКБ «Укрспецбанк», МФО 351641, справа № 117927-74; ПП «Танко», ЗКПО 22708082, м. Харків, по 50-річчя ВДКМ, буд. 89, кв. 34, р/с 001468552 у Держспоконному відділенні Промінвестбанку, МФО 351395, справа № 1179177-74; ПФ «Гельмо», ЗКПО 25177923, м. Харків, вул. Академіка Павлова, буд. 160, корпус «В», кв. 2, р/с 26000301190 у Харківському відділенні обласної дирекції УСБ, МФО 351801, справа № 11336/77-73. Претензії кредиторів та заяви санаторів приймаються протягом місяця з дня оголошення цієї об'яви.

Арбитражний суд Донецької області (83048, м. Донецьк, вул. Артема, 127) за визнанням ДТ в Криворізькому районі м. Майків, порушив справу № 35/18 Б про банкрутство Відкритого акціонерного товариства «Майківський сільський завод» (86106, Донецька обл., м. Майківка, вул. Тимирязева, 11, р/с 26000201768001 в АК АПБ Дніпроїст «Україна» м. Донецьк, МФО 334248, код ЄДРПОУ 00293143. Розпорядчик майна Люба Володимирівна Васильовна, ліцензія № 013. Кредитори та санатори приймаються протягом місяця від дня публікації оголошення.

## ВНИМАНИЕ! ГОСПОДА ПРЕДПРИНИМАТЕЛИ!

### Идет подписка на первый в Украине международный деловой еженедельник «ПОСРЕДНИК»

### На V Всеукраинском фестивале журналистики «Посредник» признан лучшим рекламным изданием Украины

Стоимость годового подписки на 2001 год — 329 грн. 64 коп. В любом отделении связи. Подписный индекс — 61006

- ✓ бухгалтер и налогообложение;
- ✓ предложения зарубежных и украинских фирм;
- ✓ прайс-листы;
- ✓ престижные вакансии;
- ✓ таможня;
- ✓ туризм;
- ✓ законы и постановления;
- ✓ бизнесовые котировки;
- ✓ курсы валют;
- ✓ клуб путешественников;

Тел./факс: (044) 269-21-22

## ВСЕ, ЧТО НУЖНО ДЛЯ РАБОТЫ

### ДИРЕКТОРУ, БУХГАЛТЕРУ, ВЕДУЩИМ СПЕЦИАЛИСТАМ - ВСЕ В ОДНОЙ ГАЗЕТЕ!

Арбитражний суд Дніпропетровської області (49600, м. Дніпропетровськ, 27, вул. Куйбішева, 1а) порушив справу про банкрутство Б-26/287-00 ВАТ «Петропавлівське АТП» смт Петропавлівка Дніпропетровської області. Розрахунковий рахунок 2600028531001 ОПЕРО Дніпропетровської дирекції банку України м. Дніпропетровськ, МФО 303034.

Претензії кредиторів приймаються протягом місяця.

Арбитражний суд Дніпропетровської області (49600, м. Дніпропетровськ, 27, вул. Куйбішева, 1а) порушив справу про банкрутство Б-26/287-00 ВАТ «Петропавлівське АТП» смт Петропавлівка Дніпропетровської області. Розрахунковий рахунок 2600028531001 ОПЕРО Дніпропетровської дирекції банку України м. Дніпропетровськ, МФО 303034.

Претензії кредиторів приймаються протягом місяця.

Винятково акціонерів ОАО «Львовакомбінат № 2» (г. Запоріжжя). Дата закриття системи реєстрації ОАО «Львовакомбінат № 2» — 31 жовтня 2000 года. Договор з новим Регістратором — АК АПБ «Україна» вступав в силу з 31 жовтня 2000 г., (разрешение Государственной комиссии по ценным бумагам и фондовому рынку на ведение реестров счетов, выданных на имя ценных бумаг № 111-р от 08.10.96 г., 69035; г. Запоріжжя, по Ленин, 168, тел./факс: (0612) 13-51-30).

Дата передачи системы реєстрації от Общества с ограниченной ответственностью «Конфинформ» (разрешение Государственной комиссии по ценным бумагам и фондовому рынку на ведение реестров счетов, выданных на имя ценных бумаг № 430-Р от 13.09.98 г.; юридический и почтовый адрес: 69002, г. Запоріжжя, ул. Гривнак, 55; тел./факс: (0612) 13-46-65) к АК АПБ «Україна» — 1 ноября 2000 года. Загроздовані особи, які не передали реєстрації, не мають право на отримання від Общества с ограниченной ответственностью «Конфинформ» справку с информацией об операциях на лицевом счете.

Постановою Арбитражного суда Закарпатської області від 10.03.2000 г. ТОВ «Алекс-2» (Літківці, код 22100618, місцезнаходження — м. Ужгород) визнано банкрутом. Ліквідаційна комісія повідомляє про призначення банкруту і саме об'єднання фотобанкострі. Пропонують щодо придбання майна приймаються протягом 10 днів з моменту опублікування цього оголошення. За доказанням звернутися по т.т.: 246-10-77; 244-86-92. Ліквідаційна комісія.

«Арбитражний суд Херсонської області (73000, м. Херсон, вул. Гвардійська, 18) порушив справу № 6/48-Б про банкрутство ТЗОВ «Ай-Ленд ЛТД», м. Херсона, р/с 26000221438001 в ХФ КБ «Приватбанк», МФО 352479, код ЄДРПОУ 21288712».

Арбитражний суд Донецької області по делу № 144/3 — постановил от 15.01.98 г. признать ОАО «Макевский доломитостроительный комбинат» (86015, Донецкая обл., г. Макевск, ул. Николаева, 6; р/с 2600301525242 в ЦТО АК ПНБ г. Макевск, МФО 334516, ОКПО 01241651) банкрутом и оповестил от 14.07.00 г. открыт ликвидационную процедуру. Кредиторами, утверждаемыми Арбитражным судом являются: Донецкое ГПО «Укрпромочермет», Доломитово, Донецький комбинат нергет, ДВАТ ТТУ «Макевский доломитостроительный комбинат», ОАО «Мушкетерская автозавод», ГНИ, ПФУ, Райфинотдел — г. Макевск. Ликвидатор Колосовская Елена Валерьевна, лицензия № 00000, адрес: 83086, г. Донецк, ул. Первомайская, 12, т. 334-30-30.

Загублений оригінал договору № 11-67 від 7.05.1999 р. купівлі-продажу квартири в м. Бровари вважати недійсним.

## ООН: механізм не завжди досконалий, але...

Велика конференція-засідання Інституту міжнародних відносин Київського університету відбулася дипломатично, викладацьки, студентськи, комерційно підтримана. Тематика з нагоди відкриття Всесвітнього дня ООН. Саме 24 жовтня 1945 року об'єднання націй на руїнах кривавої політики війни створило міжнародну організацію, покликану стати ефективним інструментом підтримки миру.

За останніх років, наголошує майже всі промовці, наша країна значно зміцнила свої позиції у цій організації й завдяки виваженому політичному й авторитетному серед інших держав — членів ООН. Тому законно, що торік Україну обрано несподіваним членом Ради Безпечки Організації Об'єднаних Націй.

На думку міністра закордонних справ Анатолія Зленка, наша держава — один з найсподіваніших захисників ідеї та принципів ООН. Починаючи з липня 1992 року Україна розпочала брати участь в різних міжнародних операціях ООН понад 12 тисяч військовиків та 20 тисяч цивільних.

## Московський дебют відбувся

Міністр закордонних справ України Анатолій Зленко минулого понеділка відвідав Москву з одноденним візитом, під час якого зустрівся з Президентом РФ Володимиром Путіним і російським керівником Єврокомісії Іваном Володимирівим. Кожного з них зустріли, Зленко зазначив, що Україна координує «вирішення відносин з сусідами й насамперед з Росією».

Саме з точки зору «вирішення» обговорювалися питання двостороннього співробітництва на зустрічі з Володимиром Путіним. Сторони обмінялися думками передусім з питань економічного співробітництва. Глава МЗС України зазначив, що «російська сторона готова розглянути тіліну низку пропозицій, з якими ми виступили».

На початку переговорів Ігор Іванов повідомив, що «Володимир Путін дуже задоволений підсумками зустрічі з Леонідом Кучмою і доручив мені в такому ж дусі вести переговори з вами з конкретних питань, про яких реалізує свій інтерес, як потрібно невідкладно розв'язати питання, які в свою чергу, підкреслює, що він є задоволення роботою МЗС України» на російському напрямку. «Ми не тільки розв'язуємо, як розвинути нашу співпрацю українсько-російську».

Коментуючи діалог переговорів Іванов зазначив, що російсько-українського суверенітету України, а також про статус Азовського моря та Керченської протоки, він Зленко повідомив, що по першому Москва і Київ «поширили до вирішення», а по другому — питання ще зберігають. Обговорюючи питання захисту захисту ми української зовнішньої політики. Москву хвилює, чи продовжується, Україна тісно



Попри всі вади, притаманні ООН, які й будувалися на жовтому організмі, на сьогоднішній день це найбільш ефективний механізм утворення миру. Саме це організувало покликано відповідальності за майбутнє людства — підтримання міжнародного миру й безпеки, захист прав людини, забезпечення соціального розвитку. Тому з здобуттям незалежності діяльність нашої держави в ООН стала одним з пріоритетних напрямів зовнішньої політики.

Іван ЛАЗНОК

Фот. Юлія ВЕНГЕРСЬКА

співробітництво з НАТО, мачи при цьому на меті вступ до цього альянсу, чи залишитися поза блоком. Крім того, для Росії залишається важливим питання, якою мірою Київ має намір брати участь в Євроатлантському економічному співробітництві. Крім того, Іванов намагається зм'якшити співробітництво в рамках ГУУАМ. Про своє ставлення до ГУУАМ Анатолій Зленко зазначив, що розглядає цю організацію на цьому етапі як «механізм трансформування енергії» і не бачить того офіційного оформлення цієї організації, яка ще не відбулася».

Керівник російського МЗС підкреслює, що вирішенню питання про підписку української бібліотеки в Москві. За його словами, Володимир Путін за підсумками зустрічі російського президента і глави МЗС України дав позитивну відповідь щодо передачі Україні фрески Михайлівського Золотого собору. Ігор Іванов також висловив задоволення з нагоди часу завершення роботи над програмою у сфері задоволення міжнародних потреб Росії в Україні і українців, які проживають у Росії».

Сторони домовилися про нову зустріч президентів РФ та України.

Світлана ФІЛІМОНОВА

Москва.

## Почалося виведення бойової техніки

З 62-ї російської військової бази, розташованої на півдні Грузії, в Ахалкалакському районі, почалося виведення бойової техніки до Вірменії. З 20 жовтня до 12 листопада, за кілька тижнів до розташування 102-ї російської військової бази в Грузії буде передислоковано загалом 76 одиниць бронетехніки та іншої військової техніки.

Переміщення, що здійснюється відповідно до рішення торішнього Стамбульського саміту ОБСЄ, полегшить грузинським та вірменським сторонам. До Вірменії перекажуть переважно бойові машини піхоти. Серед техніки, що її виводять з Ахалкалака, немає жодного танка.

Але серйозні суперечки через політичні саїти Грузії викликає заплановане російське, російської військової бази в Грузії не буде, йогося Іван Зленко. За його словами, спочатку пропозиції експерти бачили очима і главою МЗС Грузії Іраклієм Манагарішвілі. Але згодом він змінив свою думку. Це перспективні багато хто з політиків у Грузії сприймає як спробу обійти Стамбульський угод. Олександр Шеварднадзе не виключає можливості створення в Грузії реалізаційного центру для російських мілітарних на період їх перебування в зоні конфлікту в Абхазії. Терміново зреагувала на підсумки переговорів і сепаратистська влада Абхазії, представники якої категорично заявили, що не допустять виведення російської військової техніки з цієї бази. «В разі трансформування Грузійської бази на центр реалізації мілітарних абхазської сторони жодним чином не будуть допускати до російської військової техніки, котра має належати Абхазії», — заявили, приміром, глави сувереністського «Зовнішньополітичного відомства» Сергій Шабома. За його словами, «Росія обов'язково проведе переговори з цього питання з абхазською стороною».

Тамара ЛОМАСДЗЕ

Тбілісі.

## Дж. Робертсон: «Те, що Мілошевича переможено, чудово для всього регіону»

Генеральний секретар НАТО лорд Джордж Робертсон вважає, що «в усіх умовах для проведення війни демократично, це добре». Він зазначив, що «в усіх умовах демократично, це добре». Він зазначив, що «в усіх умовах демократично, це добре».

Джордж Робертсон жалює, що «серйозна мешина не бере участі у виборках». А щодо підписки наслідства, то головний завданням є забезпечення правопорядку на виборах лежить на Поліцейських силах ООН. КFOR також забезпечуватимуть безпеку населення. В Брюсселі не можуть передбачити, як складатиметься ситуація під час голосування, але сподіваються, що заворушень не буде. На думку членів НАТО, тільки вибори можуть прохити

незалежності. Щодо присутності мілітарних сил НАТО в Косово, Дж. Робертсон наголосив: «Вони не будуть брати участі в війні, яку скликає буди побірно. Висловлює це ООН». А ще генсек НАТО від душі додає: «Те, що Мілошевича переможено, — чудово для всього регіону».

На протилежний бік цикавила не лише думка генсека про майбутні вибори в Косово, а й оцінка минулих виборів у Білорусі. Джордж Робертсон заявив, що в НАТО немає спільної позиції щодо легітимності політичних виборів. У відповідь на запитання, чи в Робертсона бажання побувати в Білорусі, пролунав

Брюссель.

Яно СТАДІЛЬНА

## Хроніка. Факти. Події

■ Братислава

## Двері в ЄС можуть відчинитися 2003 року

Словаччина може опинитися серед країн, яких буде першим прийнято до Євросоюзу. Про це в Братиславі заявив федеральний канцлер Німеччини Герхард Шредер після переговорів з першим віце-міністром Словаччини Мікулашем Дурчомієм. Канцлер ФРН зазначив, що Словаччина може бути прийнята до ЄС уже 2003 року, якщо Братислава рішуче продовжить розпочаті реформи.

■ Приштина

## Косово хочуть зробити незалежним

Генсек ООН Кофі Аннану представлено доповідь міжнародної комісії з Косово із пропозицією надати краю незалежність. У доповіді зазначено, що тільки в незалежній державі може бути дотримано прав усіх народів, котрі мешкають по частині колишньої Югославії.

■ Лондон

## Новий спікер Палати громад

Палата громад британського парламенту обрала нового спікера. Його посаду обіймає Бетті Бутфорд, членивкою популярної та аскрава постаті. Після того, як вона пішла на пенсію, новим спікером став член парламенту від правлячої Лейбористської партії Мелвін Мартін, який досі був заступником спікера.

■ Алжир

## Мирні переговори тривають

Міністри закордонних справ Ефіопії Сеїон Месфіні та Еритреї Аї Седі Абдєла провели в столиці Ефіопії перші раунди мирних переговорів. Двосторонній між Ефіопією та Еритреєю закінчився після укладання перемир'я 18 червня. Нішіпний раунд мирних переговорів присвячено демаркації кордонів і компенсаціям за збитки, що їх завдало сторонам одна одній.

■ Джарта

## Бунтівні провінції отримали автономію

Дві найнепокієніші ісламські провінції — Ахес на заході та Іран Даяла на сході — з 1 травня 2001 року отримали повну автономію у рамках ісламської держави. Самостійність цих територій буде значно ширша, ніж інших провінцій, яким уряд має намір надати «обмежену політичну та економічну автономію» з 1 січня 2001 року.

■ Сідней

## Потерпілих немає

Вибуховий пристрій великої сили спрацював у торговельному центрі під назвою «Монтесіно» в місті Сідней. Як стало відомо, що Монтесіно давав хабарі депутатам, які утік із країни, а президент Альберто Фуксіні оголосив дострокові президентські вибори. Тепер демонстранти вимагають негайної відставки президента.

■ Ліма

## Заворушення в Перу

У центрі Ліми стався масовий заворушення. Іх причина — повернення до Перу колишнього шефа спецслужб Вадиміро Монтесіно. Після того, як стало відомо, що Монтесіно давав хабарі депутатам, які утік із країни, а президент Альберто Фуксіні оголосив дострокові президентські вибори. Тепер демонстранти вимагають негайної відставки президента.



За повідомленнями кореспондента «Г» та зарубіжних інформагентств. Фото АП.

